الأمم المتحدة

A S

Distr.
GENERAL

~~A/35/169~~
S/13881
9 April 1980
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH/FRENCH

الجمعية العامة — مجلس الأمن

الجمعيه العامة
الدوره الخامسة والثلاثون
البندان ٢٢ و ٧٨ من القائمة الأولية *
الحاله في كمبوتشيا
مفوضية الأمم المتحده لشؤون اللاجئين

مجلس الأمن
السنه الخامسة والثلاثون

رساله مؤرخه في ٨ نيسان/ابريل ١٩٨٠ وموجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطيه لدى الأمم المتحده

أتشرف بأن أحيل اليكم طي هذا ، للعلم ، الاعلان المؤرخ في ٣ نيسان/ابريل ١٩٨٠ والصادر من وزارة خارجيه كمبوتشيا الديمقراطيه بشأن قيام المعتدين الفيتناميين باختلاس المعونه الدوليه الانسانيه .

وأكون ممتنا لو تفضلتم بالعمل على تعميم هذا النص بوصفه وثيقة رسمية من وثائق الجمعيه العامة ، تحت البندين ٢٢ و ٧٨ من القائمة الأولية ، ومن وثائق مجلس الأمن .

(التوقيع) ثيون براسيث
السفير
الممثل الدائم لكمبوتشيا الديمقراطيه

* A/35/50 .

80-08539

../..

المرفق

اعلان
من وزارة خارجية كمبوتشيا الديمقراطية بشأن قيام
المعتدين الفيتناميين بتحويل المعونة الانسانية الدولية

٣ نيسان/ابريل ١٩٨٠

ترى حكومة كمبوتشيا الديمقراطية من واجبها أن تنهي الى المتبرعين في جميع أنحاء العالم أن المعونات الدولية التي أرسلوها عن طريق النظام الفيتنامي في بنوم بن لم تصل الى الشعب الكمبوتشي . ان النظام الفيتنامي في بنوم بن لم يفعل أكثر من أنه مثل مسرحيات عن توزيع هذه المعونات ، ولكنه في الواقع يقوم باختلاسها لصالح قواته وعملائه القائمين بالاحتلال في كمبوتشيا ، فيرسلها الى فيت نام أو يبيعها من جديد الى شعب كمبوتشيا لقاء مقابل من الذهب.

وقد ادعت عصبة لي ـ دوان مؤخرا أن " الأمن يسود المنطقة الواقعة تحت سيطرتها وأنها وزعت على شعب كمبوتشيا المعونات الانسانية المخصصة له " . لقد ادعت العصبة ذلك لأنها تتوقع الاستيلاء على كل هذه المعونات لنفسها من أجل أن تخدم أكثر حروب العدوان والابادة وحشية وهي الحرب التي تشنها على شعب كمبوتشيا .

ويدرك العالم كله ان شعب كمبوتشيا في حاجة ماسة الى المعونات الانسانية بسبب ما حل به من مجاعة واسعة النطاق لم يسبق لها مثيل في تاريخ كمبوتشيا .

ان هذه المجاعة لا تقتصر على كونها النتيجة المباشرة لحرب العدوان التي تشنها عصبة لي ـ دوان ، ولكن هذه العصبة دأبت عمدا على احداثها وهي تستخدمها سلاحا لابادة الجنس الكمبوتشي في اطار ما تشنه من حرب خاصة لابادة الأجناس رامية الى الاستيلاء على كمبوتشيا والى مواصلة سياستها العدوانية والتوسعية في جنوب شرقي آسيا بكامله بالاتفاق مع التوسعيين السوفيات الدوليين .

ان حكومة كمبوتشيا الديمقراطية تناشد جميع بلدان وشعوب العالم المحبة للسلم والعدل زيادة ما تقدمه من معونات انسانية الى شعب كمبوتشيا . ويتحتم أن تصل هذه المعونات بكاملها الى شعب كمبوتشيا . ان لدى حكومة كمبوتشيا الديمقراطية الكفاءة التامة والامكانيات المناسبة لضمان توزيع جميع هذه المعونات على شعب كمبوتشيا ، بالتعاون الوثيق مع مختلف المنظمات الانسانية .

وفيما يتعلق بالمناطق الخاضعة مؤقتا للمعتدين الفيتناميين ، فان حكومة كمبوتشيا الديمقراطية تكرر رجاءها الواضح بأن تقوم المنظمات الانسانية الدولية والأمم المتحدة بارسال عدد كاف من موظفيها لضمان توزيع هذه المعونات بصوره مباشرة وفعالة ، والا فان عصبة لي ـ دوان

ستستمر في الاستيلاء على جميع المصونات الانسانيه لخدمة حرب الابادة التي تشنها على شعب كمبوتشيا . وهي ستستمر في اختلاق مختلف الحجج لخداع المتبرعين والدوس على ما تمتلئ به قلوبهم من مشاعر الكرم النبيله .

ومن الضروري ، لكي يوضع حد للمجاعة في كمبوتشيا ولكي تحل جميع المشاكل في كمبوتشيا أن تضاعف جميع الشعوب والبلدان والشخصيات البارزة المحبه للسلم والعدل في جميع أنحاء العالم نشاطها لمارسه ضغوطها على نحو أقوى على عصبة لي - دوان لكي ترغم هذه العصبة على أن تسحب كل قواتها من كمبوتشيا فورا وبدون شروط . وعندما يتم سحب جميع القوات الفيتنامية ، وعندئذ فقط ، ستتمكن شعب كمبوتشيا من التمتع من جديد بالسلم ، ومن العيش من جديد عيشه طبيعيه ، ومن الحصول على ما يكفيه من الأغذيه والأدويه . وهذا أيضا هو الوضع الذي ينتهي فيه الموقف المستفجر والملئ بالتوتر الذي يسود على طول الحدود بين كمبوتشيا وتايلند ، والذي يمكن فيه صون السلم والامن والاستقرار في جنوب شرقي آسيا وفي آسيا والمحيط الهادئ .

- - - - -